

**GOLDEN FIELDS FACTORY OU
ARTICLES OF ASSOCIATION**

**GOLDEN FIELDS FACTORY OÜ
PÖHIKIRI**

| | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1. BUSINESS NAME, SEAT AND BUSINESS YEAR | 1. ÄRINIMI, ASUKOHT JA MAJANDUSAASTA |
| 1.1. Business name The business name of the company (hereinafter Company) is Golden Fields Factory OU. | 1.1. Ärinimi Osaühingu („Ühing“) ärinimi on Golden Fields Factory OÜ. |
| 1.2. Seat The seat of the Company is Roodevälja village, Rakvere parish, the Republic of Estonia. | 1.2. Asukoht Ühingu asukoht on Roodevälja küla, Rakvere vald, Eesti Vabariik. |
| 1.3. Business year The business year of the Company begins on January 1 and ends on December 31. | 1.3. Majandusaasta Ühingu majandusaasta algab 1. jaanuaril ja lõpeb 31. detsembril. |
| 2. SHARE CAPITAL AND SHARES | 2. OSAKAPITAL JA OSAD |
| 2.1. Amount of share capital The minimum share capital of the Company shall be EUR 2,500 and the maximum share capital of the Company shall be EUR 10,000. The amount of the share capital may be increased and decreased within the limits of the minimum and maximum share capital without amending these Articles of Association. | 2.1. Osakapitali suurus Ühingu miinimumosakapital on 2500 eurot ja maksimumosakapital 10000 eurot. Miinimumosakapitali ja maksimumosakapitali piires võib Ühing osakapitali suurendada ja vahendada käesolevat pöhikirja muutmata. |
| 2.2. Shares | 2.2. Osad |
| 2.2.1. The minimum nominal value of the share of the Company (the „Share“), is one (1) euro. If the nominal value of the share shall be greater, it shall be a multiple of one euro. Shares may be issued at a premium. | 2.2.1. Ühingu osa („Osa“) väikseim nimiväärtus on üks (1) euro. Kui osa nimiväärtus on suurem, on see ühe (1) euro täiskordne. Osasid võib välja lasta ülekursiga. |
| 2.2.2. The Shares shall grant their holders respective rights set forth in these Articles of Association and, to the extent not set out herein, the respective rights set forth in law. | 2.2.2. Osad annavad nende omanikele pöhikirjas ettenähtud õigused ja pöhikirjas sätestamata osas, seadusest tulenevad õigused. |
| 2.2.3. The Shares shall be registered with the Estonian Central Register of Securities. | 2.2.3. Osad registreeritakse Eesti Väärtpaperite Keskregistris. |
| 2.3. Voting rights | 2.3. Häialeõigused |
| 2.3.1. Each Share shall give its holder the right to participate in the adoption of resolutions on matters within the competence of shareholders. | 2.3.1. Iga osa annab selle omanikule õiguse osaleda osanike koosolekul osanike pädevusse kuuluvate otsuste vastuvõtmisel. |

| | | | |
|-------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 2.3.2. | Each one (1) euro of the nominal value of the Share shall grant the owner of the Share one (1) vote. | 2.3.2. | Osa nimiväärtuse iga üks (1) euro annab osanikule ühe (1) hääle. |
| 2.4. | Liquidation rights | 2.4. | Õigused likvideerimisel |
| 2.4.1. | All shareholders shall participate in sale's proceeds from the liquidation of the Company on a pro rata basis in proportion to their shareholding in the Company. | 2.4.1. | Kõik osanikud osalevad Ühingu likvideerimise tulemusel saadud müügitulu jagamises proporsionaalselt oma osalusega Ühingus. |
| 2.5. | Payment for the Shares | 2.5. | Osade eest tasumine |
| 2.5.1. | The Shares shall be paid for by a monetary and/or a non-monetary contribution. The terms and conditions of payment for the Share shall be established by the resolution of shareholders of the Company. | 2.5.1. | Osade eest tasutakse rahas ja/või mitterahalise sissemaksega. Osade eest tasumise kord määratletakse osanike otsusega. |
| 2.5.2. | The value of the non-monetary contribution shall be appraised by the board. In cases provided by law, the appraisal of the value of the non-monetary contribution shall be verified by an auditor who shall present a written opinion whether the value of the non-monetary contribution meets the requirements of the law. | 2.5.2. | Mitterahalist sissemakset hindab juhatuse. Mitterahalise sissemakse hindamist peab seaduses sätestatud juhtudel kontrollima audiitor, kes esitab kirjaliku arvamuse mitterahalise sissemakse väärtuse vastavuse kohta seaduses sätestatud nõuetele. |
| 2.6. | Transfers of Shares | 2.6. | Osade võõrandamine |
| 2.6.1. | Any Transfer (as defined in the Shareholders' agreement) or division of Share requires the prior written consent of all shareholders. The aforesaid constitutes a condition for the transfer of share within the meaning of the first sentence of Article 149 (3) of the Commercial Code. Any transfer of any Share or any part thereof executed without this condition being satisfied shall be null and void. | 2.6.1. | Osa võõrandamiseks (Osanike lepingu täenduses) või jagamiseks on vajalik kõikide osanike eelnev kirjalik nõusolek. Eelmises lauses sätestatu on osa, võõrandamise täiendavaks tingimuseks äriseadustiku § 149 lõike 3 esimese lause tahenduses. Eelnimetatud tingimuse täitmisenä tehtud Osa, sealhulgas Osast osa, võõrandamise tehing on tühine. |
| 2.7. | Tag-along right | 2.7. | Kaasamüügiõigus |
| 2.7.1. | In the event a shareholder with a shareholding of at least 90% in the Company (the " Transferring Shareholder ") wishes to Transfer its Share or part thereof (the " Sale Share ") and the other shareholders have approved such Transfer as per Section 2.6.1, the other shareholders shall have the right to sell to the proposed transferee, together with the Transferring Shareholder, their Shares, as set forth below (the " Tag Along Right "), on the terms and conditions set out in writing by the Transferring Shareholder to other | 2.7.1. | Juhul kui osanik, kellele kuulub vähemalt 90% osalus Ühingus (" Võõrandav Osanik ") soovib võõrandada oma Osa või osa sellest (" Müüdav Osa ") ja teised osanikud on sellise võõrandamise heaks kiitnud vastavalt punktile 2.6.1, on teistel osanikel õigus võõrandada oma Osad esitatud ostjale koos Võõrandava Osanikuga nagu sätestatud all pool (" Kaasamüügiõigus "), tingimustel, mis on Võõrandava Osaniku poolt kirjalikult teatavaks tehtud teistele osanikele ja Ühingule, määrates |

- shareholders and the Company, providing all terms and conditions of the transaction, including the name and contact details of the proposed transferee, the nominal value of the Sale Share, the price payable for the Sale Share, the conditions of payment, and a confirmation that the proposed transferee has been informed of the Tag Along Right provided for in this Section 2.7 (the “Offer”).
- 2.7.2. The Tag Along Right may be exercised by each of the other shareholders by delivery of a written notice to the Transferring Shareholder (the “**Tag Along Notice**”) within 20 business days from the date of the Offer. The Tag Along Notice shall state the nominal value of the Share that the shareholder wishes to Transfer under the Tag Along Right.
- 2.7.3. In the event of the Transfer of the Sale Share to the proposed transferee by the Transferring Shareholder, the Transferring Shareholder is obliged to procure such Transfer together with all the Shares tagged by the other shareholders in accordance with the Tag Along Right provisions set forth herein. For avoidance of doubt, the Shareholders exercising the Tag Along Right shall not be obliged to give to the proposed transferee any other representations and warranties regarding the Shares or the Company, except for the representations and warranties concerning the ownership of such shareholder to its Share, its right to Transfer its Share and the lack of encumbrances on the Share.
- 2.7.4. If no Tag Along Notice is received within 20 Business Days from the date of the Offer, the Transferring Shareholder shall have the right to Transfer the entire Sale Share (but not a part thereof) at any time within the following 40 Business Days to the proposed transferee on the terms and conditions provided in the Offer.
- 2.8. Issuing new shares**
- 2.8.1. In the event of any issue of any new shares, all shareholders shall have equal rights to subscribe, under the kindlaks kõik teingu asjaolud, seal hulgas esitades ostja nime ja kontaktandmed, Müüdava Osa nominaalväärtuse, Müüdava Osa hinna, hinna tasumise tingimused ja andes kinnituse, et esitatud ostjat on teavitatud käesolevas punktis 2.7 sätestatud Kaasamügiöigusest („**Pakkumus**“).
- 2.7.2. Kaasamügiöigust võib teostada iga Osanik, esitades Võõrandavale Osanikule kirjaliku teavituse („**Kaasamügi Teade**“) 20 tööpäeva jooksul Pakkumuse kuupäevast. Kaasamügi teade sisaldab osa nominaalväärtust, mida osanik soovib võõrandada Kaasamügi öigust kasutades.
- 2.7.3. Võõrandava Osaniku poolt Müüdava Osa võõrandamisel esitatud ostjale on Võõrandav Osanik kohustatud tagama võõrandamise koos kõikide teiste osanike kaasa müüdavate Osadega vastavalt käesolevatele Kaasamügiöiguse sätetele. Kahtluste vältimiseks tuleb selgitada, et Kaasamügiöigust teostavad osanikud ei ole kohustatud andma mingeid täiendavaid avaldusi ja kinnitusi Osade või Ühingu suhtes, välja arvatud avaldused ja kinnitused, mis puudutavad osaniku omandiöigust Osa suhtes, osaniku öigust Osa võõrandada ning asjaolu, et Osa on vaba koormatistest.
- 2.7.4. Kui ühtegi Kaasamügi Teadet ei ole vastu võetud 20 tööpäeva jooksul Pakkumuse kuupäevast on Võõrandaval Osanikul õigus kogu Müüdav Osa (aga mitte osa Müüdavast Osast) järgneva 40 tööpäeva jooksul võõrandada esitatud ostjale Pakkumuses esitatud tingimustel.
- 2.8. Uute osade välja andmine**
- 2.8.1. Kui välja antakse uusi osasid on kõikidel osanikel võrdsed õigused märkida samadel tingimustel uusi

| | | |
|-------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| | same terms and conditions, for a part of the issue <i>pro rata</i> to their shareholdings held before the issue, unless such a right of a particular shareholder is waived by its written consent. In the latter event, the other shareholders shall have the right to subscribe the unsubscribed portion of the issue <i>pro rata</i> . | osasid osas mis on <i>pro rata</i> võrdne nende osalusega enne uute osade välja andmist, välja arvatud juhul kui osanik on kirjaliku nõusolekuga sellisest õigusest loobunud. Viimasel juhul on teistel osanikel õigus <i>pro rata</i> märkida märkimata jäänud uued osad. |
| 2.9. | Pledge of Share | Osa pantimine |
| | The shareholders cannot pledge, charge or otherwise encumber any of their rights, title or interest in the Shares to anyone without the prior written consent of all Shareholders. | Osanikud ei või pantida või muul viisil koormata oma õiguseid või omandit seoses Osadega ühegi teise isiku kasuks ilma kõigi Osanike eelneva kirjaliku nõusolekuta. |
| 3. | SHAREHOLDERS | OSANIKUD |
| 3.1. | Competence of the shareholders | Osanike pädevus |
| | Adopting a resolution of the Shareholders in the following matters requires the confirmative vote of all of the Shareholders: | Osanike otsuse vastuvõtmiseks alljärgnevates küsimustes on vajalik kõikide Osanike poolthäääl: |
| 3.1.1. | amending the Articles of Association; | 3.1.1. põhikirja muutmine; |
| 3.1.2. | increasing and reducing share capital and waiving pre-emptive rights on increase of share capital; | 3.1.2. osakapitali suurendamine ja vähendamine ja märkimisõigusest loobumine osakapitali suurendamisel; |
| 3.1.3. | issuing convertible bonds; | 3.1.3. konverteeritavate väljaandmine; võlakirjade |
| 3.1.4. | redeeming (buy back) Shares; | 3.1.4. Ühingu poolt Osade tagasi ostmine; |
| 3.1.5. | changing the rights attached to Shares; | 3.1.5. Osadega seotud õiguste muutmine; |
| 3.1.6. | converting Shares of one type into another; | 3.1.6. ühte liiki Osade konverteerimine teist liiku osadeks; |
| 3.1.7. | election or removal of members of the board; | 3.1.7. juhatuse liikmete valimine ja tagasikutsumine; |
| 3.1.8. | approving the annual report, whereas shareholders are obliged to approve the annual report unless there are no legitimate grounds for refusing to approve; | 3.1.8. majandusaasta aruande kinnitamine, kusjuures osanikud on kohustatud majandusaasta aruande kinnitama, kui ei esine põhjendatud aluseid kinnitamisest keeldumiseks; |
| 3.1.9. | distributing profits pursuant to Section 5.1.1; | 3.1.9. kasumi jaotamine vastavalt punktis 5.1.1 sätestatule; |
| 3.1.10. | deciding on dissolution, merger, division and transformation (reorganization) of the Company; | 3.1.10. Ühingu liikvideerimise, ühinemise, jagunemise ja restruktureerimise (saneerimise) otsustamine; |
| 3.1.11. | approving the terms of service of and the conditions of any transaction with and decide on the conduct of any | 3.1.11. juhatuse liikmega teingu tegemise otsustamine, teingu tingimuste määramine, õigusvaidluse pidamise otsustamine juhatuse liikmega; |

| | | |
|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| | legal dispute with the members of the Board; | |
| 3.1.12. | granting and receiving credits and loans unrelated to the Business of the Company or in excess of EUR 500,000.00; | 3.1.12. anda ja võtta krediiti ja laenu, mis ei ole seotud Ühingu äritegevusega või summas, mis ületab 500,000.00 eurot; |
| 3.1.13. | providing any guarantee, surety or other security, creating or extending any pledge, mortgage, charge or other encumbrance over the whole or any part of the assets of the Company in excess of EUR 500,000.00; | 3.1.13. anda mistahes garantiisid, käendusi või muid tagatisi, seada või pikendada mistahes panti, hüponeeki või muud koormatist Ühingu tervele või osale varale summas, mis ületab 500,000.00 eurot; |
| 3.1.14. | concluding any agreement or taking any other action leading to the Company incurring expenses or liabilities exceeding (individually or in any period of 12 months) the amount of EUR 1,000,000.00; | 3.1.14. sõlmida mistahes leping või teha mistahes muid toiminguid, mille tagajärjel kannab Ühing kulusid või kohustusi (ühekordsest või mistahes 12 kuu pikkuse perioodi jooksul) summas, mis ületab 1,000,000.00 eurot. |
| 3.1.15. | arranging investments with the value in excess of EUR 500,000.00; | 3.1.15. korraldada investeeringuid summas, mis ületab 500,000.00 eurot. |
| 3.2. | Adopting a resolution of the Shareholders in the following matters requires the confirmative vote of more than half of the votes represented by the Shares. | 3.2. Osanike otsuse vastuvõtmiseks alljärgnevates küsimustes on vajalik üle poole osanike koosolekul esindatud häälete poolthäääl: |
| 3.2.1. | electing an auditor; | 3.2.1. audiitori valimine; |
| 3.2.2. | designating a special audit; | 3.2.2. erikontrolli korraldamine; |
| 3.2.3. | founding and dissolving companies and other enterprises, open and close offices and branches; | 3.2.3. ühingute ja teiste ettevõtete asutamine ja likvideerimine, kontorite ja filialide avamine ja sulgemine; |
| 3.2.4. | acquiring, disposing of and encumbering participations in companies and other enterprises, concluding, terminating and amending shareholders' agreements related thereto; | 3.2.4. omandada, lõpetada ja koormata osalusi ühingutes ja teistes ettevõtetes, sõlmida, lõpetada ja täiendada nendega seotud osanike lepinguid; |
| 3.2.5. | exercising shareholder rights in subsidiaries of the Company; | 3.2.5. osanike õiguste teostamine Ühingu tütarettevõtetes; |
| 3.2.6. | any material change to the nature or geographical area of the main seat of the business; | 3.2.6. oluline muutus äritegevuse geograafilises põhiasukohas või laadis; |
| 3.2.7. | adopting decisions on matters referred to the Shareholders' Meeting by the Board; | 3.2.7. otsuste vastuvõtmine küsimustes, mis on osanike koosoleku pädevusse antud juhatuse poolt; |
| 3.2.8. | adopting other decisions placed in the competence of the Shareholders' Meeting by the Commercial Code. | 3.2.8. otsuste vastuvõtmine muudes küsimustes, mis on osanike koosoleku pädevuses vastavalt äriseadustikule. |
| 3.3. | Resolutions of the shareholders | Osanike otsused |

| | | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| | The shareholders shall adopt resolutions on the matters which are in the competence of the shareholders at the meeting of the shareholders in accordance with the procedure specified in section 3.4 or without convening a meeting of the shareholders in accordance with the procedure specified in section 3.5. | Osanike pädevuses olevates küsimustes võtavad osanikud vastu otsuseid osanike koosolekul punktis 3.4 sätestatud korras või koosolekul kokku kutsumata punktis 3.5 sätestatud korras. |
| 3.4. Resolutions of the shareholders | 3.4. Osanike koosolek | |
| 3.4.1. The meeting of the shareholders shall take place at the time and venue determined by the Board. | 3.4.1. Osanike koosolek toimub juhatuse poolt määratud ajal ja kohas. | |
| 3.4.2. Each shareholder or shareholders together holding at least 10% of the share capital of the Company shall have the right to request that a Shareholders' Meeting be held and the Board is required to call the Shareholders' Meeting as soon as reasonably possible after receiving the relevant request. | 3.4.2. Igal osanikul või osanikel koos, kellele kuulub vähemalt 10% osalus Ühingus on õigus nõuda osanike koosoleku toimumist ja juhatusel on kohustus osanike koosolek kokku kutsuda nii kiiresti kui möistlikult võimalik peale vastava nõude saamist. | |
| 3.4.3. The meeting of the shareholders shall be convened by the Board unless otherwise provided by law. The Board shall notify all shareholders of convening the meeting of the shareholders in a way that the respective notice would reach the addressee at least one (1) week prior to the meeting of the shareholders. | 3.4.3. Osanike koosoleku kutsub kokku juhatus, kui seaduses ei ole sätestatud teisiti. Juhatus teatab osanike koosoleku kokkukutsumisest kõigile osanikele selliselt, et vastav teade jõuaks addresaadini vahemalt üks (1) nädal enne osanike koosoleku toimumist. | |
| 3.4.4. A resolution of the meeting of the shareholders is adopted if more than half of the votes represented at the meeting of the shareholders are cast in favour of such resolution, unless a greater majority vote requirement is foreseen by law or these Articles of Association. | 3.4.4. Osanike otsus on osanike koosolekul vastu võetud, kui selle poolt antakse üle poole osanike koosolekul esindatud häälestest, kui seaduse või käesoleva põhikirjaga ei ole ette nähtud suurema häälteenamuse nõuet. | |
| 3.5. Adoption of resolutions without convening a meeting of the shareholders | 3.5. Otsuse vastuvõtmine koosolekul kokku kutsumata | |
| 3.5.1. In order to adopt a resolution without convening the meeting of the shareholders, the Board shall send a respective notice together with a written draft of the resolution to all shareholders, specifying the term, which may not be shorter than five (5) business days as of making the notice, during which a shareholder must present the shareholder's written opinion on the resolution. If a shareholder does not respond within this term, the shareholder shall be deemed to have voted against the | 3.5.1. Osanike otsuse vastuvõtmiseks koosolekul kokku kutsumata saadab juhatus vastavasisulise teate koos otsuse eelnõuga kirjalikku taasesitamist võimaldavas vormis kõigile osanikele, maarates tahtaja, mis ei voi olla lühem kui viis (5) tööpäeva teate tegemisest, mille jooksul osanik peab esitama otsuse kohta oma seisukoha kirjalikku taasesitamist võimaldavas vormis. Osaniku poolt nimetatud tähtaja jooksul vastuse andmata jätmine loetakse otsuse vastu | |

| | | |
|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| | <p>resolution. The Board shall prepare a voting record of the voting results and shall immediately send it to the shareholders. In such case, a resolution of the shareholders is adopted if more than half of the votes represented by the Shares are cast in favour of such resolution, unless a greater majority vote requirement is foreseen by law or these Articles of Association.</p> | <p>hääletamiseks. Juhatus koostab hääletustulemuste kohta hääletusprotokolli ja saadab selle viivitamata osanikele. Osanike otsus on sellisel juhul vastu võetud, kui selle poolt antakse üle poole Osadega esindatud häältest, kui seaduse või käesoleva põhikirjaga ei ole ette nähtud suurema häälteenamuse nõuet.</p> |
| 3.5.2. | <p>A resolution of the shareholders may be adopted without observing the procedure provided in section 3.5.1 provided that the resolution is prepared in the manner foreseen by law in a written form and signed by all shareholders. In such case the resolution is deemed to have been adopted if the resolution has been signed by all shareholders.</p> | <p>Tingimusel, et osanike otsus vormistatakse seaduses sätestatud viisil ning sellele kirjutavad alla kõik osanikud, võib osanike otsuse vastu võtta ka punktis 3.5.1 sätestatud korda järgimata. Sellisel juhul loetakse osanike otsus vastu võetuks, kui sellele on kirjutanud alla kõik osanikud.</p> |
| 4. | MANAGEMENT BOARD | JUHATUS |
| 4.1. | Competence of the management board | Juhatuse pädevus |
| | <p>the Board is the management body of the Company which represents and manages the Company. Any actions referred to in section 3.1 and 3.2 may be taken by the Board only upon the prior respective resolution of shareholders.</p> | <p>Juhatus on Ühingu juhtorgan, mis juhib Ühingut ja esindab seda. Punktides 3.1 ja 3.2 nimetatud toiminguid võib juhatuse teha osanike vastavasisulise eelneva otsuse olemasolul.</p> |
| 4.2. | Members of the management board | Juhatuse liikmed |
| 4.2.1. | <p>The Board shall be comprised of (3) members, of which two (2) members shall be elected from the candidates nominated by a shareholder with at least 90% shareholding in the Company and one (1) member shall be elected from the candidates nominated by other shareholders.</p> | <p>Juhatus koosneb kolmest (3) liikmest, kellest kaks (2) liiget valitakse osaniku, kelle osalus Ühingus on vähemalt 90%, esitatud kandidaatide hulgast ja üks (1) liige valitakse teiste osanike nimetatud kandidaatide hulgast.</p> |
| 4.2.2. | <p>The Board members shall be elected without a term.</p> | <p>Juhatuse liikmed valitakse tähtajatult.</p> |
| 4.2.3. | <p>The members of the Board shall be elected and recalled by a resolution of the shareholders.</p> | <p>Juhatuse liikmed valitakse ja kutsutakse tagasi osanike otsusega.</p> |
| 4.2.4. | <p>Both members of the Board assigned from the candidates nominated by a shareholder with at least 90% shareholding in the Company may represent the Company individually. Other Board members may represent the Company only jointly with a</p> | <p>Mõlemad juhatuse liikmed, kes on valitud osaniku, kelle osalus Ühingus on vähemalt 90%, esitatud kandidaatide hulgast võivad Ühingut esindada üksi. Teised juhatuse liikmed võivad Ühingut esindada ainult koos juhatuse liikmega, kes võib Ühingut esindada üksi.</p> |

member of the Board who may represent the Company individually.

5. Dividends

5.1.1. At least 50% of the Company's or any subsidiary's distributable net profits of the financial year shall be distributed to the shareholders as dividends within 4 months as from the end of the respective financial year, to the extent such distribution is permitted under applicable laws and under the Company's financing agreements and reasonably possible taking into consideration the current financial obligations and cash-flow of the Company. To clarify, under no circumstances shall the Company's or any subsidiary's distributable net profits of the financial year be distributed if such distribution would result in the Company requiring additional financing (e.g. loan or grant) to fulfil its current obligations and cash-flow requirements and maintain the normal business of the Company. If the conditions set out herein enabling distribution of net profits have been fulfilled, each shareholder is obliged to vote in favour of the resolutions and take all other actions required for effecting the relevant distribution. The payment of dividends shall be made on equal basis to all shareholders based on the participation of a shareholder in the share capital of the Company.

These Articles of Association have been approved by the shareholders on 08.06.2018.

These articles of association are drawn up in Estonian and in English as a parallel text of which the text in the Estonian language is the original text and the text in the English language is a translation, which has no legal effect.

/digital signature /

Member of the Management Board

Mahmmud Sa'id Mohammad Ahmed

5. Dividendid

5.1.1. Vähemalt 50% Ühingu või Ühingu mistahes tütarettevõtte majandusaasta puhaskasumist jaotatakse dividendidena osanikele 4 kuu jooksul majandusaasta aruande kinnitamisest eeldusel, et selline jaotamine on lubatud kohalduvate seaduste ja Ühingu finantseerimislepingute kohaselt ning mõistlikult võimalik võttes arvesse Ühingu jooksvaid kohustusi ja rahavoogusid. Kahtluste vältimiseks tuleb selgitada, et mitte mingil juhul ei jaotata Ühingu või mistahes Ühingu tütarettevõtte majandusaasta puhaskasumit, kui selline jaotamine viiks olukorrani, kus Ühingul on vaja täiendavat finantseerimist (näiteks laenu või toetust), et täita oma jooksvaid ja rahavoolisi kohustusi, tagamaks tavapärane Ühingu äritegevus. Kui käesolevas punktis sätestatud tingimused, mis võimaldadavad dividendi jaotamist on täidetud, peavad osanikud vastava otsuse poolt häälletama ja võtma kõik meetmed, et jõustada vastavat jaotamist. Dividendi makse tehakse vördsel alustel kõikidele osanikele vastavalt osaniku osalusele Ühingus.

Käesolev põhikiri on kinnitatud Ühingu osanike 08.06.2018 otsusega.

Põhikiri on koostatud eesti ja inglise keeles paralleltekstina, milles eestikeelne tekst on originaaltekst ning inglise keelne tekst tõlge, mis ei oma õiguslikku tähdust.

/ digitaalne allkiri/

Juhatuse liige

Mahmmud Sa'id Mohammad Ahmed